



جابتن کما جوان اسلام ملیسیا

تیکس خطبه

تاجوق :

گورو دهرگائی، بلیا دسنتونی

تاریخ دباچ:

۱۸ ذوالقعدة ۱۴۴۶ هـ /

۱۶ می ۲۰۲۵ م

دسديا کن اولیه:

جابتن کما جوان اسلام ملیسیا



إِذَا تَمَّ جَمَاعُ الْإِسْلَامِ مَلْسِيَا
JABATAN KEMAJUAN ISLAM MALAYSIA

كورو دهرگائي، بليا دسنتوني

١٦ مي ٢٠٢٥ م / ١٨ ذوالقعدة ١٤٤٦ هـ

الْحَمْدُ لِلَّهِ الْقَائِلِ:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

﴿يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا إِذَا قِيلَ لَكُمْ تَفَسَّحُوا فِي الْمَجَالِسِ فَأَفْسَحُوا يَفْسَحِ اللَّهُ لَكُمْ وَإِذَا

قِيلَ أَنْشُرُوا فَأَنْشُرُوا يَرْفَعِ اللَّهُ الَّذِينَ ءَامَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ وَاللَّهُ

بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ﴿١١﴾ المجادلة [11]

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ

وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ

اللَّهُ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

برتقواله كشد الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا فرينتهش دان منيغكلكن

سكاللا لارغثن. سموك كهيدوفن كيت سنتياس دالم ناءوغن رحمة الله سبحانه وتعالى.

ساي ايغين مغيثكن قارا جماعه اكر مبريكن تومثوان سكتيكا كشد خطبه يڭ دسمفايكن دان تيدق ملاكوكن قركارا يڭ سيا-سيا سقرتي برېوال-ېوال دان برماين تيليفون بيميت. العكه روكنځ كيت يڭ سوده برادا د رواغ ذِكرُ الله د دالم مسجد اين، ثنائي ميندا دان جيوا ماسيه ليك دغن اوروسن دنيا. خطبه قد هاري اين برتاجوق: "کورو دهرگای، بلیا دستوني".

سيدغ جماعه يڭ درحمتي الله،

هاري اين ۱۶ مي، دان سابن تاهون قد تاريخ اين كيت منظاهيركن افريسياسي ترهادف انسان-انسان ايسيميو يڭ بايق برجاس دالم قرجالئن علمو كيت. مريك اياه قارا كورو يڭ تله بايق برجاس دالم مېنتوق فيمقين نكارا، حاكم-حاكم، قارا فيمكير، فنياك، دان كيت سمو يڭ تله برجاي قد هاري اين. دغن برتياكن "کورو قچاچو ريفورماسي قنديدين"، اي مېنتوه قرانن بسريغ دفيكول اوليه كولوغن قنديدين دالم مېنتوق كينراسي ماس دغن.

اسلام سچق اول تله مغيثكت درجت قارا كورو دان قنديدين. رسول الله ﷺ يڭ دلانتيق اونتوق مېمبيغ اومت مأنسي تركادغ مېباساكن ديرښ سباگاي "کورو". دروايتكن درقد جابر بن عبد الله رضي الله عنہو بهاوا رسول الله ﷺ برسېدا:
 إِنَّ اللَّهَ لَمْ يَبْعَنِي مَعْتًا وَلَا مُتَعَتًا، وَلَكِنْ بَعَثَنِي مُعَلِّمًا مِّسْرًا
 "سسوغكوهش الله تيدق مغوئوسكو سباگاي اورغ يڭ مېوسهكن اتاو مفرسوليت، ثنائي دي مغوئوسكو سباگاي ساورغ کورو يڭ مودهكن". (صحيح مسلم)

اين منونجوقكن بهاوا توكنس منديدين اداله توكنس كنبن. كورو بوكن سقدر مېمفايكن علمو، ثنائي ميمقين هاتي دان مېنتوق اخلاق.

سیدغ جماعه یغ درحمتی الله،

کورو جوک برقرانن سباکای ایجین فروبهن دان فُماچو ریفورماسی فُندییقن. دالم زمان یغ فنوه چابرن دان فرسائیغن کلوبال این، سیستم فُندییقن نگارا مملوکن انجاقن فارادیگا دان انجاقن ایت هاښ داقت دکرککن اولیه کورو یغ بردای فیکیر، بردای چیفتا دان برجیوا بسر دان تیدق لوفا جوک سوکوغن قادو درقد فارا ایبو دان باف.

کورو بوکن سقدر فیمقاي سیلیبوس، ثنای فُنجورق ماس دغن. کماجوان سسبواه بغسا ساعت برکنتوغ کقد کوالیتی فُندییقن. مانکالا فُندییقن فولا ساعت برکنتوغ کقد کوالیتی کورو. مک فارا کورو فرلو سنتیاس منمبه علمو دان کماهیرن تراوتامان دغن فروبهن تیکنولوی یغ سماکین چغکیه مک مملوکن کماهیرن بهارویغ ریلیون دغن کفرلوان سماس. فارا کورو جوک فرلو ممیمبیغ فلاجر دغن نیلای، ایتیکا دان شخصیه یغ تیغکی. دیری کورو ایت سندیری منجادی چونتوه روجوعن کقد فارا فلاجر. جک بائیق چونتوه تلادش، مک بائیقله روجوعن کقد فارا فلاجر.

فُندییقن بوکن سقدر سوأل فُقریقساءن دان فُنجقاین اکادیمیک، ثنای اوسها ممینا انسان یغ سایمبغ دری سکی جسمانی، ایموسی، روحانی دان اینتلیک. مک فُندییقن سچارا هولیستیق منجادی ساتو کفرلوان د سکوله سلفس فُندییقن د رومه.

سیدغ جماعه سکالین،

قرانن فارا کورو جوک برکاءیت راقت دغن فُمنتوقن بلیا یغ تکوه جسمانی، روحانی، مینتل دان سفیریوالن. دیدیقن سبجق دینی ممنتوق تافق اساس جاتی دیری یغ کوکوه دالم دیری سساورغ یغ مان کتکوهن تافق اینله یغ ممنتو منفیس سکالا ماچم

عناصر دان دعيه بوروق یغ مېرغ سکنف سځي مشارکت قد هاري این. قارا بلیا
 څرلو دڅرسیافکن دغن عقیده یغ منتف، ادب یغ کمس، علمو یغ سچوکوفش دان
 مینتل یغ چکف دالم مځهادي سکالا ماچم چابرن. حال این کران، کولوغن بلیا
 اینله یغ نتي اکن مغمیل الیه کښمښن دان څوروسن نکارا این. جک مریک تیدق
 دسیافکن سچوکوفش قد هاري این، باکایان نتي مریک هندق مځکلکن کهرمونین
 دان کسجهتران نکارا ترجینتا این؟

لیت باکایان القراءان مراقمن قیصه تنغ چادغن سالا ساورغ اتق څرمځوان نبي
 شعیب کڅد ایښ اکر مغمیل نبي موسی سباکاي څکرجا، برداسرکن صفة-صفة
 ترڅوجي یغ دمیلیڅش.

﴿قَالَتْ إِحْدَهُمَا يَأْتِيَّ اسْتَجْرُهُ إِنَّ خَيْرَ مَنْ اسْتَجَرْتَ الْقَوِيُّ الْأَمِينُ﴾ (٣٦)

"سالا ساورغ درڅد څرمځوان ایت برکات: "واهاي ایهکو! امیلله دي بکرجا (دغن
 کیت)، سسوغکوهش اورغ یغ څالغ بائق یغ اغکاو امیل بکرجا ایاله اورغ یغ قوات
 لاکي امانه".

دوا چیري اوتام یغ څرلو اد قد سساورغ اونتوق دبري تغکوځجواب اتاو جواتن ایاله
 کقواتن (کومښتنسي) دان امانه (اینترکيتي). کقواتن مروجوع کڅد کمځوان
 فیزیکل، مینتل، دان کاهیرن دالم ملقسناکن توکس، مانکالا امانه مروجوع کڅد
 کجوجورن، کڅرچایان، دان تغکوځجواب دالم منجالنکن امانه یغ دبریکن. کدوا-
 دوا چیري این ساغت څرلو دمیلیقي اولیه ستیاف اورغ کران کیت تاهو بهاو ستیاف
 اورغ میلیقي تغکوځجواب دان امانه یغ څرلو دکالس دان اکن دڅرسوالکن د اخیره
 کلقي.

سیدغ جماعه یغ دکاسی سکاين،

کیت سدر بهاوا دنیا بروبه دغن قساتن. مک کیت تیدق بولیه سقدر منومقغ دالم اروس فروبهن سهیغک هاپوت منیغکلکن عادة دان شریعة، سبالیقش کیت قرو منجادی ایجین قنچتوس فروبهن ک اره یغ لبیه بائیق. دغن علمویغ بنر، ان شاء الله کیت اکن داقت مبالوا دیری کیت منلوسوری اروس فروبهن دغن بیجق، مغوروس مینتل دغن برلندسکن کهندق شرع دان مغوروس تدیر دغن اینتکریتی دان کومقیتن.

جوسترو مغاخیری خطبه قد هاری این، ماریله کیت ملیت کقد بیراف ایسی قنتیغ یغ ساي ایغین ایغتنکن کمالی کقد ساودارا-ساودارا سکاين: قرتام: توکس مندیقای بوکله سواتو توکس موده. بهکن ای ترماسوق دری ساله ساتو توکس قارا نی تردهولو تراوتاما دالم مغاجر اومت مأنسی مغل کبنر دان جالن منوجو الله سبحانه وتعالی.

کدوا: کورو برقران سباکای ایجین فروبهن دان قماچو ریفورماسی قندیقایقن. سوکوغن دری ایوباف جوک ممبتو منجایکن اکیندا ریفورماسی قندیقایقن ک سواتو تاهف یغ ممقو ملاهیرکن قلاجر یغ براخلاق مولیا، میلیقی علمو دان کماهیرن یغ منچوکوئی.

کتیک: سنتوهن قارا کورو تورووت مماینکن قران یغ ساعت قنتیغ دالم مپدیاکن بلیا یغ تکوه عقیده، مولیا اخلاق، برعلمو دان برکماهیرن سرتا قوات مینتلش دالم معهادقی قلوبا کای بنتوق چابرن دان فروبهن زمان.

رنوگکن فرمان الله سبحانه وتعالی دری سورة فاطر آیات ۱۹-۲۱ این:

﴿وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ ﴿١٩﴾ وَلَا الظُّلُمَاتُ وَلَا النُّورُ ﴿٢٠﴾ وَلَا الظُّلُمَاتُ وَلَا
الْحَرُورُ ﴿٢١﴾﴾

مقصود: "دان تيدقله سام اورغ بوتا دغن اورغ يغ مليهت. دان تيدقله سام ڪلف-
ڪليتا دغن چهاي يغ ترغ-بندراغ، دان تيدقله سام سواسان يغ تدوه دغن يغ ڪنچغ
فانس".

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ،
وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي
وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ،
فَأَسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبه كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأَمِينِ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ الطَّاهِرِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.
أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ.
أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمْرُكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ، أَمْرُكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالتَّسْلِيمِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ، فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى

النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ.
وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنْ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي التَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَارْضَ عَنَّا مَعَهُمْ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.
اللَّهُمَّ أَيْدٍ بِدَوَامِ التَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ وَالصَّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ جَلَالَةَ مَلِكِنَا كَبَاوَهُ دَوْلِي يَغْ مَا مَوْلِيَا سَرِي قُدُوكْ بَكِينِدَا يَغْ د-فَرْتَوَانِ اكَوْغْ سُلْطَانِ إِبْرَاهِيمِ.

وَكَذَلِكَ كَبَاوَهُ دَوْلِي يَغْ مَا مَوْلِيَا سَرِي قُدُوكْ بَكِينِدَا رَاجِ فَرْمَايسُورِي اكَوْغْ، رَاجِ زَارِيْثُ صُوفِيَا.

اللَّهُمَّ احْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَءَهُ وَقَضَاتِهِ وَعُمَالَهُ وَرَعَايَاهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اجْعَلْ بَلَدَنَا مَالِيزِيَا أَمِنًا مُطْمَئِنًّا، سَخَاءَ رَخَاءَ، دَارَ عَدْلٍ وَإِيمَانٍ، وَأَمْنٍ وَأَمَانٍ، وَسَائِرِ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ.

اللَّهُمَّ أَعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَأَنْصُرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ،
وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

يا الله! امقونيله سځالا دوسا ڪامي. بنتوله اومت اسلام يځ تريندس د مان-مان جوا
تراوتاماڻ بوات ساودارا ڪامي د فلسطين. يا الله! بريله مريڪ ڪقواتن دان ڪمنځن
دالم مځهادڻي موسوه، سسوغڱوهڻ هاڻ اغڪاو يځ مها برڪواس. يا الله! قرباء يقيله
سځالا اوروسن ڪامي دان اوروسن-اوروسن يځ ممبري ڪباء يقن ڪڏ اومت اسلام.
ساتوڪله هاتي ڪامي سلوروه اومت اسلام دان سيغڪيرڪله فرڇهن يځ تيمبول دالم
ڪالڻن ڪامي. يا الله! ليمڦهڪله رحمة-مو ڪ اتس ڪامي دان جاعن جاديڪن ڪامي
ترماسوق اورغ-اورغ يځ ترهالغ دري نعمت-مو. يا الله! اغڪله دان جاء وهڪن ڪامي
دري ڪمورڪاء نمو، مارابهائي، بالا بنچان، ڪسغساراءن، ڪماراو، بنجير، ڪظالين،
ڪسستن، ڪمڦا بومي، اغين ريبوت يځ ممينا سا، ڪجاهيلن، بايق يځ پات ماهوفون يځ
ترسمبوبي. يا الله! بيمبيله ڪامي ڪ جالن يځ اغڪاو ريزياءي. هاڻ ڪڏمو جوا يا الله،
تمقت ڪامي مڱادو دان موهون ڦرتولوغن.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
عِبَادَ اللَّهِ،

* إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَنِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ

يُعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٩٠﴾

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُواهُ عَلَىٰ نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ
وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.